

Stornoway Gazette

TRUSTED NEWS SINCE 1917



GROWING BETTER FUTURE FOR ISLES AND CLIMATE

PAGES 12 & 13



Royal visitor Kinloch hub's seal of approval

PAGE 4

Service redesign has only delivered 40% of savings needed

Budget woe as savings fall short of target

By PETER URPETH
Local Democracy Reporter
news@stornowaygazette.co.uk

Comhairle nan Eilean Siar could be facing a 'significant' financial challenge in the coming year, if greater progress on its 'service redesign' process is not achieved.

The warning, given by the Comhairle's Director of As-

sets, Finances and Resources, to last week's meeting of the policy and resources committee, comes in the wake of an Audit Scotland (AS) report which claimed that only 40 per cent of the savings planned for through a 'service redesign' process had so far been secured, and stated that the Comhairle will need to look for 'alternative measures' to implement 'where targets are not achieved'.

The AS report confirmed that the Comhairle's 2018/19 budget gap of £5.5 million was to be met by savings of £3.9 million and the use of £1.6 million of general fund reserves.

£2m of the savings was to be met from the planned service redesign programme, but, according to AS, only £0.8m of this target has been achieved.

CONTINUED PAGE 3 →

737 children living in low income families in Isles



Anti-poverty strategy launched

A new anti-poverty strategy for the Outer Hebrides was launched this week in Stornoway. The priority of the new strategy is to address poverty associated with low income from employment, the cost of living and income from benefits, and to place 'the real lived experience of poverty' in the Western Isles at the centre of the multi-agency approach. The new strategy, developed by the Outer Hebrides Community Planning Partnership, also incorporates the Local Child Poverty Action report of 2019 and will be delivered through the joint working of Comhairle nan Eilean Siar, NHS Western Isles and the Third Sector.

STORY CONTINUES PAGE 5

Pictured is the Outer Hebrides Anti Poverty Strategy launch with representatives of the Comhairle, NHS Western Isles and the Third Sector who are partners in the plan.

CROFT FIRST REGISTRATION

ONLY £95 PLUS MAPPING AND APPLICATION FEE ONLY WITH THIS ADVERT

07834 354700 | hiya@karinmcgovern.co.uk

Other services include

CROFTING GRANT | CROFT HOUSE GRANT | LIVESTOCK & CROP RECORDS
SAF COMPLETION | AECS APPLICATIONS | ASSIGNATION TRANSFERS
DECROFTING | SUBLETTING | ETC

Karin McGovern
Agricultural Support

Classified

PUBLIC NOTICES

PUBLIC NOTICES

HARBOURS ACT 1964 (AS AMENDED) THE CALEDONIAN MARITIME ASSETS (EAST LOCH TARBERT) HARBOUR REVISION ORDER 2019

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT the Caledonian Maritime Assets (East Loch Tarbert) Harbour Revision Order 2019 was made by the Scottish Ministers on 20 September 2019 and came into force on 21 September 2019.

A copy of the Order and the deposited plans, sections and elevations relating thereto may be inspected at all reasonable hours at the offices of Caledonian Maritime Assets Limited at Municipal Buildings, Fore Street, Port Glasgow PA14 5EQ. The Order may also be viewed at www.legislation.gov.uk.

Any person who desires to question the making of the Order on the ground that there was no power to make the Order or that a requirement of the 1964 Act was not complied with in relation to the Order may, within 6 weeks from the date on which the Order came into force, make an application for that purpose to the Court of Session.

Dated 3 October 2019

Brian Sydney
Caledonian Maritime Assets Limited
Municipal Buildings, Fore Street,
Port Glasgow PA14 5EQ
Senior Civil Engineer

Eversheds Sutherland
(International) LLP
One Wood Street, London
EC2V 7WS
Solicitors and Parliamentary Agents

ACHD NAN CALAIDHEAN 1964 (MAR A THA ATHARRAICHTHE) ÒRDUGH ATH-OBAIR STÒRAS MARA CAILLEANNACH (LOCH TAIRBEART AN EAR) 2019

THA FIOS GA THOIRT LE SEO gun deach Òrdugh Ath-obair Stòras Mara Cailleannach (Loch Tairbeart an Ear) 2019 a thoirt seachad le Ministearan na h-Alba air 20 Sultain 2019 agus thàinig e gu bith air 21 Sultain 2019.

Faodar lethbhreac den Òrdugh agus na planaichean, earrannan is àrdachaidhean taisgte co-cheangailte ri sin, a sgrùdadh aig uairean reusanta sam bith ann an oifisean Stòras Mara Cailleannach Earranta, Togalaichean na Comhairle, Sràid Fore, Port Ghlaschu PA14 5EQ. Faodar an t-Òrdugh fhacinn cuideachd aig www.legislation.gov.uk

Faodaidh neach sam bith a tha airson dèanamh an Òrdugh a cheasnachadh mar adhbhar nach robh cumhachd sam bith ann an t-Òrdugh a dhèanamh no nach deach gèilleadh do riananas fo Achd 1964 a thaobh an Òrduigh, taobh a-staigh 6 seachdainean bhon cheann-latha a thàinig an t-Òrdugh gu bith, tagradh a dhèanamh airson an adhbhair sin gu Cùirt an t-Seisein.

Ceann-latha 3 Dàmhair 2019

Brian Sydney
Stòras Mara Cailleannach Earranta
Togalaichean na Comhairle,
Sràid Fore, Port Ghlaschu PA14 5EQ
Àrd-Innleadair Togail

Eversheds Sutherland
(International) LLP
One Sràid Wood, Lunnainn
EC2V 7WS
Luchd-lagha is Àidseantan Pàrlamaid

NOTICE OF DECISION CALEDONIAN MARITIME ASSETS LTD MARINE (SCOTLAND) ACT 2010 THE MARINE WORKS (ENVIRONMENTAL IMPACT ASSESSMENT) (SCOTLAND) REGULATIONS 2017 (AS AMENDED)

Notice is hereby given that Caledonian Maritime Assets Ltd, registered at Municipal Buildings, Fore Street, Port Glasgow, PA14 5EQ, has been granted by the Scottish Ministers marine licences with conditions attached under section 20 of the Marine (Scotland) Act 2010 to construct, remove substances or objects, dredge and deposit dredged substances or objects for the upgrade to the existing ferry terminal at East Loch Tarbert, co-ordinates below (WGS84):

	Latitude	Longitude
Construction Area	57° 53.804' N	006° 47.903' W
	57° 53.782' N	006° 47.853' W
	57° 53.790' N	006° 47.897' W
	57° 53.824' N	006° 48.142' W
	57° 53.849' N	006° 48.189' W

	Latitude	Longitude
Dredging Area	57° 53.790' N	006° 47.897' W
	57° 53.729' N	006° 47.950' W
	57° 53.824' N	006° 48.142' W
	57° 53.849' N	006° 48.189' W
	57° 53.815' N	006° 47.907' W

The decision notice outlining the reasons and considerations on which the decision is based together with related documentation are available for inspection online at

<http://marine.gov.scot/ml/ferry-terminal-development-tarbert-isle-harris> and <https://www.cmassets.co.uk/project/skye-triangle-infrastructure-works/> or upon written request to The Scottish Government, MS-LOT, Marine Laboratory, 375 Victoria Road, Aberdeen, AB11 9DB.
3 October 2019

FIOS CO-DHÙNAIDH STÒRAS MARA CAILLEANNACH EARRANTA ACHD NA MARA (ALBA) 2010 RIAGHAILTEAN OBRAICHEAN MARA (MEASADH BUAIDH ÀRAINNEACHDAIL) (ALBA) 2017 (ATHARRAICHTHE)

Tha fios ga thoirt le seo gu bheil Stòras Mara Cailleannach Earranta, clàraichte aig Togalaichean na Comhairle, Sràid Fore, Port Ghlaschu, PA14 5EQ, air ceadan mara a bhùileachadh orra le Ministearan na h-Alba, le cumhachan ceangailte fo earrann 20 de Achd na Mara (Alba) 2010 gu stuthan no nithean a thogail, a thoirt air falbh, a dhreidsidh agus stuthan no nithean air an dreidsidh a thasgadh airson ùrachadh air an ionad aiseig aig Loch Tairbeart an Ear, leco-chomharran gu h-ìosal (WGS84):

	Domhan-leud	Domhan-faid
Raon Togail	57° 53.804' N	006° 47.903' W
	57° 53.782' N	006° 47.853' W
	57° 53.790' N	006° 47.897' W
	57° 53.824' N	006° 48.142' W
	57° 53.849' N	006° 48.189' W

	Domhan-leud	Domhan-faid
Raon Dreidsidh	57° 53.790' N	006° 47.897' W
	57° 53.729' N	006° 47.950' W
	57° 53.824' N	006° 48.142' W
	57° 53.849' N	006° 48.189' W
	57° 53.815' N	006° 47.907' W

Tha am fios co-dhùnadh a' mìneachadh nan adhbharan agus nam beachdachaidhean air a bheil an co-dhùnadh stèidhichte còmhla ri pàipearan co-cheangailte, rim faotainn airson a sgrùdadh air-loidhne aig

<http://marine.gov.scot/ml/ferry-terminal-development-tarbert-isle-harris> agus <https://www.cmassets.co.uk/project/skye-triangle-infrastructure-works/> no le iartas sgrìobhte gu Riaghaltas na h-Alba, MS-LOT, Obair-lann na Mara, 375 Rathad Bhìochtoiria, Obar Dheathain AB11 9DB.
3 Dàmhair 2019

CROFTING COMMISSION COIMISEAN NA CROITEARACHD DECROFTING APPLICATIONS

E MacInnes
4 Crossbost, Lochs
0.12ha – Proposed New Development
100693

Written comments from any member of the crofting community within the locality of the croft and any expressions of demand for the croft (which may be made public), may be sent to the Crofting Commission by 7/11/2019. Crofting Commission, Great Glen House, Leachkin Road, Inverness IV3 8NW, info@crofting.gov.scot

Our privacy notice is available at www.crofting.scotland.gov.uk/privacy-policy or on request

DECROFTING DIRECTION(S) ISSUED

M MacInnes
15 Balla, South Uist
98552
0.1151ha Proposed new development
With fencing and use conditions

L MacAulay
343 North Boisdale, South Uist
100281
0.133ha Existing croft house site and garden ground
With Fencing conditions

C Morrison
29 Aignish, Stornoway
100843
0.150ha Existing Croft House Site and Garden Ground
With Fencing Conditions

Full details at www.crofting.scotland.gov.uk

Torlum Common
Grazing AGM
Friday 25th October
at 7pm
Benbecula Community Fire Station

COMHAIRLE NAN EILEAN SIAR

NOTICE OF APPLICATION AFFECTING THE SETTING OF A LISTED BUILDING – PLANNING (LISTED BUILDINGS AND CONSERVATION AREAS) (SCOTLAND) ACT 1997

DEMOLISH EXISTING STONE RUINS OF ANGMAR COTTAGE. ERECT NEW BUILD TRADITIONAL THATCHED COTTAGE AND INSTALL NEW VEHICULAR ACCESS, SURFACE WATER AND FOUL DRAINAGE SYSTEMS AT ANGMAR COTTAGE, MALACLATE, SOLLAS, ISLE OF NORTH UIST

The application detailed above has been submitted to the planning authority and is available for examination at the address below, between 0900 and 1700, Monday to Friday or on-line at <http://planning.cne-siar.gov.uk/PublicAccess/>.

Written comments (quoting Ref 19/00442/PPD) may be made to the Director for Communities at the address below, by email to planning@cne-siar.gov.uk or on-line through the public access facility within 21 days of the date of publication of this Notice.

Communities Department, Comhairle nan Eilean Siar, Council Offices, Balivanich, Isle of Benbecula HS7 5LA

COMHAIRLE NAN EILEAN SIAR

Town & Country Planning (Development Management Procedure) (Scotland) Regulations 2013

The planning application(s) listed below may be examined at Comhairle nan Eilean Siar, Sandwick Rd, Stornoway or Balivanich, Benbecula between 0900 and 1700 hrs Monday to Friday (excluding local public holidays) or online at <http://planning.cne-siar.gov.uk/PublicAccess/>.

19/00455/PPP 100A Outend, Coll, Lewis, Erect house ~ 19/00456/PPD 57 Swordale, Point, Lewis, Erect house & detached garage. Install air source heat pump.

Written comments must be made within 14 days of publication of this notice, addressed to Director for Communities, Communities Dept., Sandwick Rd, Stornoway, Isle of Lewis HS1 2BW or Balivanich, Isle of Benbecula HS7 5LA or by email to planning@cne-siar.gov.uk.

Balantrushal & Upper Shader Common Grazings

A meeting will be held at 7.30pm on Monday 21st October 2019. At The Clan McQuarrie Hall Borve Isle of Lewis. The purpose is to elect a Committee.

Supplement your advertising campaign with cost-effective leaflets inserted into our local trusted publications.

Prices start from as little as £150 + VAT

Specialise in local advertising for businesses, clubs, societies and individuals.

The latest national news straight to your inbox.

Sign up to our newsletter for daily and weekly bulletins.

94% OF PEOPLE PREFER TO BUY FROM LOCAL BUSINESSES.

Don't miss out, you can advertise in your local newspaper and website at a cost effective rate.

Call your friendly Classified team today to hear about our multimedia advertising solutions.
Tel: 0131 370 0846

First Registration of a Croft

Andrew MacQuarrie has registered their Croft 9 Lochportain, Lochportain North Uist on the Crofting Register held by the Register of Scotland.

Any person who wishes to challenge the registration may apply to the Scottish Land Court by 26 April 2020

Details of the registration can be found at www.crofts.ros.gov.uk/register/home. The croft registration number is I4555

Proposed Sublet of a Croft by Tenant

(Callum M Macleod) is applying to sublet the whole croft at (8 Aird, Uig, Isle of Lewis, HS2 9JA) to (Drew Seth Mason) of (8 Erista, Uig, Isle of Lewis, HS2 9JG) for 10 years. Written comments from those with a relevant interest (which may be made public) to: Crofting Commission, Leachkin Road, Inverness IV3 8NW, info@crofting.gov.scot within 28 days from the date of the advert.

the essential daily briefing

NEWS AT YOUR FINGERTIPS.

Sign up for the **i** Digital Edition app for just **£4.99 a month***

Visit www.localsubplus.co.uk/IAP and subscribe today

Available on the Google play and App Store

Sign up today!
www.news.co.uk/sub-cr-be